

Weller®



DE Originalbetriebsanleitung
 EN Translation of the original instructions
 ES Traducción del manual original
 FR Traduction de la notice originale
 IT Traduzione delle istruzioni originali
 PT Tradução do manual original
 NL Vertaling van de oorspronkelijke gebruiksaanwijzing
 SV Översättning av bruksanvisning i original
 DK Oversættelse af den originale brugsanvisning
 FI Alkuperäisten ohjeiden käännös
 GR Μετάφραση του πρωτοτύπου των οδηγιών χρήσης
 TR Orijinal işletme talimatı çevirisi
 CZ Překlad původního návodu k používání
 PL Tłumaczeniem instrukcji oryginalnej
 HU Eredeti használati utasítás fordítása
 SK Preklad pôvodného návodu na použitie
 SL Prevod izvirnih navodil
 EE Algupärase kasutusjuhendi tõlge
 LV Instrukciju tulkojumam no oriģinālvalodas
 LT Originalios instrukcijos vertimas
 BG превод на оригиналната инструкция
 RO Traducere a instructiunilor originale
 HR Prijevod originalnih uputa
 RU Оригинальное руководство по эксплуатации
 CN 原装使用说明
 KO 오리지널 사용 설명서
 JP 取扱説明書

WSR 200

WTP 90
 WXMP / WXMP MS
 WXMP MS
 WXUP MS
 WXUPS MS
 WXP 90

WSR 201

WP 65
 WP 80
 WP 120
 WSP 80
 WXP 65
 WXP 80
 WXP 120

WSR 202

WP 200
 WSP 150
 WXP 200

WSR 203

WMRT / WMRT MS

WSR 204

WXMT / WXMT MS

WSR 205

WMRP / WMRP MS

WSR 206

DXV 80
 WXDV 120

WSR 207

WXDP 120

WSR 208

WXPP / WXPP MS

WSR 209

DSX 80
 DSX 120
 HAP 1
 HAP 200
 WSF 81 D8
 WXHAP 200

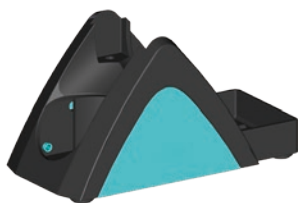
WSR 210

WXMTS
 WXUTS

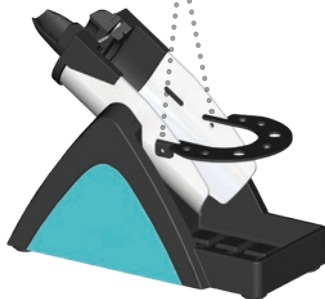
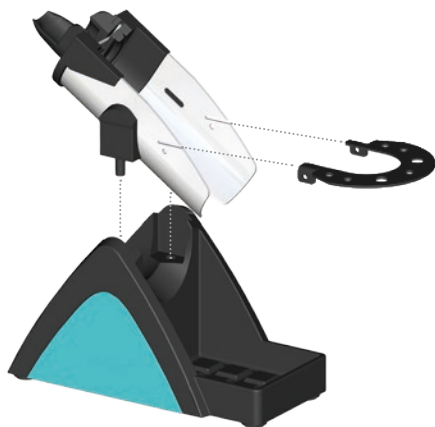
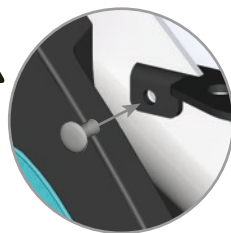
WSR 211

WTMT

1



2



T0058768731



XT



T0058768733



LHT



XHT



XNT



XH



RTP, RTP MS,
RTM, RTM MS,
RTU, RTU MS,
RTPS MS,
RTMS MS,
RTUS MS



WSR 210,
WSR 211



RTWMS, RTWPS;
RTWUS



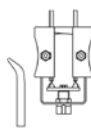
T0058768732



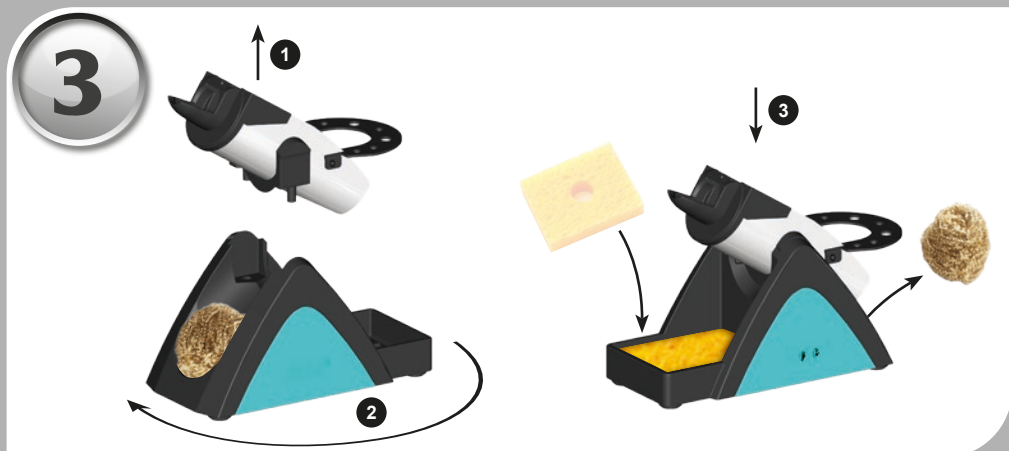
LT



T0058768770

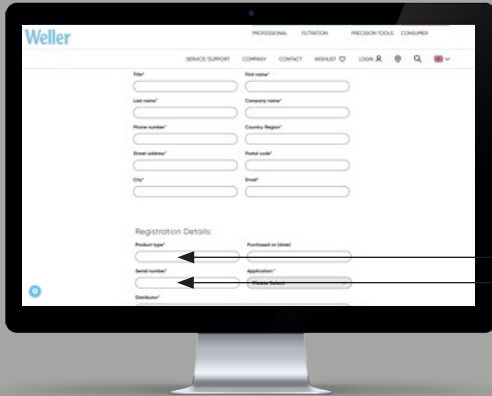


RTW



Product Registration

Produkt-Registrierung - Enregistrement produit - Registro de producto - 尊敬的客户您好



www.weller-tools.com/registration



GERMANY

Weller Tools GmbH
Carl-Benz-Straße 2
74354 Besigheim

Tel: +49 (0) 7143 580-0

CHINA

Apex Tool Group
Room 302A,
NO 177 Bibo Road
Shanghai, 201202
Tel: +86 (21) 60880288

info@weller-tools.com
www.weller-tools.com

THE NETHERLANDS

Apex Tool Group B. V.
Phileas Foggstraat 16
7821 AK Emmen

Tel: +31 (0) 591 66 75 00

GREAT BRITAIN

Apex Tool Group UK Ltd
Registered in England,
Company Number 14127816
Registered Office:
C/O TMF Group 13th Floor,
One Angel Court, London,
EC2R 7HJ, United Kingdom
Tel: +44 740 8836 404

USA

Apex Tool Group, LLC.
Weller Professional Tools Division
1000 Lufkin Road
Apex, NC 27539

Tel: +866-498-0484

© 2024, Apex Tool Group, LLC.
Weller is a registered Trademark and registered Design of Apex Tool Group, LLC.

Weller